

Nutzungshinweise:

Diese Druckansicht dient nur zu Arbeitszwecken. Zitieren Sie ggf. direkt die [digitale Edition](#).
Dieses Werk ist lizenziert unter einer Creative Commons Namensnennung - Nicht-kommerziell - Weitergabe unter gleichen Bedingungen 4.0 International Lizenz.

Zitiervorschlag:

Nikolaj Francevič Daniel'son an Karl Marx in London. Sankt Petersburg, Montag, 11. September 1871. In: Marx-Engels-Gesamtausgabe digital, hg. v. der Internationalen Marx-Engels-Stiftung. Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften, Berlin. URL <https://megadigital.bbaw.de/briefe/detail.xql?id=M6497743>

Nikolaj Francevič Daniel'son an Karl Marx in London. Sankt Petersburg, Montag, 11. September 1871

Lindenberg, Thomas (Bearbeitung)

Lura, Caroline (Bearbeitung)

Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften (BBAW) Marx-Engels-Gesamtausgabe

Handschrift: Handschrift: RGASPI f. 1 op. 5 d. 2510

Handschriftenbeschreibung:

Soweit aus der Fotokopie zu ersehen ist, besteht der Brief aus einem Bogen weißem Papier. Daniel'son hat zwei Seiten vollständig und die dritte zu einem Drittel beschrieben; die vierte Seite ist leer. Schreibmaterial: schwarze Tinte.

Die Zeile „Für solche Sendungen ... schicken“ steht mit einem Einfügungszeichen (x) am unteren Rand der zweiten beschriebenen Seite.

Von unbekannter Hand: Vermerk auf der ersten Seite oben: „N. Danielson“ (mit Bleistift).

Archivsignatur des Moskauer Marx-Engels-Instituts (IME) auf der beschriebenen Seite mit Bleistift: „Ro 16a-c“.

Die Schreibweise wurde nicht korrigiert.

Erstveröffentlichung: in russischer Übersetzung: К. Маркс, Ф. Энгельс и революционная Россия (1967). S. 211/212.

In der Sprache des Originals wird der Brief hier erstmals veröffentlicht.

Absender: Nikolaj Francevič Daniel'son

Schreibort: Sankt Petersburg

Schreibdatum: 1871-09-11

Empfänger: Karl Marx

Empfangsort: London

|30 August^a 71
Petersburg

Hochgeerter Herr.

In diesen letzte Tagen ist endlich der **Netschaieff**^b's Process beendet. Es waren 87 Angeklagte, wovon 31 sind verurtheilt, aber die meisten haben nur leichte Strafe einzubüssen.

Unter den schwer bestraften ist eine gewisse Frau **Alexandrowskaia**^c, welche mehrere Proklamationen aus Genf nach Russland mitgebracht hat. Die meisten dieser Proklam. waren in **Bakunin**^d-**Netschaieff**^e'scher Art, aber zwischen ihnen wurde auch eine gefunden die nichts mit ihnen gemein hat, nämlich die russische Übersetzung von „**Manif. d. Kommun. Partei**“^f.

Mehrere andere politische Prozesse, obgleich weniger bedeutende, uns jetzt bevorstehen, dazwischen auch einer wegen der Ausgabe der Uebersetz. Lassalle^g's Werken. Procureur konnte im Inhalt selbst nichts strafbares zufinden, aber da die Regierung auf die Anklage bestand, so musste er seine Zuflucht nehmen zur Sprache in „Kapit. u. Arbeit^h“ die er zu stark findet und für die Sitten des Publicums sei gefährlich.

| Unsere extraordinäre Land Versammlungen machen ihre Urtheile zu(?) Gunsten der Einkommensteuer immer fort; die Land Versammlung von Wologda ging soweit, dass die(?) wollte alle Personen, die weniger als 100 Rbs. jährlich bekommen, ganz ohne Steuer zu lassen. Die Sache ist um so merkwürdiger, dass bis jetzt ein sehr bedeutender Theil von unseren Staatsbudget wurde durch directe Steuern auf Arbeiterbevölkerung bedeckt. In der Presse die meisten haben auch für diese Reform ausgesprochen

Die publications of General Council die Sie mir schicken wollten, bis jetzt habe ich nicht erhalten. Vielleicht haben Sie zu viel Besorgniss wegen der Unbequemlichkeiten gewisser Art die hier geschehen mögen, aber sie sind lange nicht so arg, und dann schicken Sie die Sachen ganz dreist. Am besten kann man es so machen, dass Sie die Brochüren in versiegelten Couverten, als unfrankirte Briefe, ohne Rücksicht auf deren Umfang, schicken. Sonst kann man nicht diese Schriften^(x)ⁱ hier haben. Ueberhaupt die Nachrichten über die Wirksamkeit der Intern. sind hier sehr dürftig. Ist es wahr dass die Intern. schon so(?) viel Schrecken hervorrufen dass Fürst^j Bismark^k & Beust^l eine Unterredung machen, um sich zu verständigen^m über | die gemeinsame Massregeln gegen ihnen?

The mutual friendⁿ sitzt in Festung und zwar in sehr strenger Einsperren. Was wird aus ihm – wissen wir nicht. Man hört nichts von einer gerichtlichen Untersuchung gegen ihn und die Sache sieht so aus, als ob die Regierung wollte ihn, ohne Gericht, auf unbestimmte Zeit in einsames Gefängniss einsperren.–

Hochachtungsvoll
ND

/ ^(x) Für solche Sendungen ist die folgende Adresse. N. Poliakoff^p. S Petersburg. Wassili Ostrow, 10 Linie, N 5. Quart 5. Die Manuscripten, die „Kapital“ betreffen, bitte ich nach früherer Adresse in recommandirten Briefe zu schicken /

Erläuterungen

- a) Nach dem gregorianischen Kalender der 11. September.
- b) Nečaeв (Нечаев), Sergej Gennad'ievič (Сергей Геннадиевич) (1847-1882)
- c) Alexandrovskaja, Varvara Vladimirovna (etwa 1833-)
- d) Bakunin, Michail Aleksandrovič (1814-1876)
- e) Nečaeв (Нечаев), Sergej Gennad'ievič (Сергей Геннадиевич) (1847-1882)
- f) [Zotero Link für: Manif. d. Kommun. Partei](#)
- g) Lassalle, Ferdinand (1825-1864)
- h) [Zotero Link für: Kapit. u. Arbeit](#)
- i) Nikolaj Francevič Daniel'son an Karl Marx in London. Sankt Petersburg, Montag, 11. September 1871
- j) Fürst.
- k) Bismarck-Schönhausen, Otto von (1815-1898)
- l) Beust, Friedrich Ferdinand von (1809-1886)
- m) verständigen.

- n) German Aleksandrovič Lopatin^o
- o) Lopatin (Лопатин), German Aleksandrovič (1845-1918)
- p) Poljakov (Поляков), Nikolaj Petrovič (1841-1905)

Kritischer Apparat